

**INTERNATIONALES
FRAUENCAFÉ**



Internationales Frauencafé • Kopernikusplatz 12 • 90459 Nürnberg

Kopernikusplatz 12
90459 Nürnberg

Stadt Nürnberg
Referat für Familie, Jugend und Soziales
Hauptmarkt 18
90403 Nürnberg

Referat V	
12. Nov. 2010	
Vld-1	
z.z.V.	
Stellungnahme	
Antw. von A. * z.K.	
Antw. z. Unterschlusss.	

Tel.: 0911-4314719
Fax: 0911-4314708

info@internationales-frauencafe.de
www.internationales-frauencafe.de

Nürnberg, 11.11.2010

Antrag an den Projekt-/Initiativenfonds in Höhe von 6100 Euro

Sehr geehrter Herr Leopold,
sehr geehrte Damen und Herren,

hiermit beantragen wir eine Bezuschussung für das Projekt „Internationales Frauencafé“ in Höhe von **6100 Euro**. Die Laufzeit des Projektes wird vom 01.01.2011 bis zum 30.04.2011 gehen, dies entspricht der Laufzeit der momentanen Förderung durch den Europäischen Flüchtlingsfonds.

Unserem Antrag liegt folgende Berechnung zugrunde:

Haushaltsansatz der Stadt Nürnberg 2010:	18400 €
Anteilig für 2011:	18400 € : 12 Monate x 4 Monate =
	<u>6133,33 €</u>

Im Anhang finden Sie die bisherige (noch vorläufige) Abrechnung für 2010. Hier sehen Sie das Gesamtvolumen des Projektes (80.000 € im Jahr 2010, anteilig für die vier Monate 2011 entspräche dies 26.666 €).

Mit freundlichen Grüßen

Elisabeth Schwemmer



Gefördert von der Europäische Union
Europäischer Flüchtlingsfonds

Vorläufige Jahresabrechnung Internationales Frauencafe 2010

Ausgaben

1. Personalkosten 51.313,56 €

2. Reise- und Verpflegungskosten

Fahrten zu Botschaften	200,00 €
Fahrten zu Weiterbildungsveranstaltungen	200,00 €
Übernachtungen	200,00 €
Tagungsgebühren	200,00 €
Summe	800,00 €

4. Immobilien

Anmietung Beratungsräume (300 € monatlich)	3.600,00 €
Summe	3.600,00 €

5. Verbrauchs- und Versorgungsgüter sowie allgemeine Dienstleistungen

Durchführung des Frauencafes (dreimal wöchentlich)	
Kosten für Lebensmittel / Getränke / Infomaterial / etc. pro Woche	170,00 €
gesamt (ca. 50 mal)	8.500,00 €
Medizinische Versorgung	500,00 €
Lehrmaterial	500,00 €
Summe	9.500,00 €

6. Kosten wegen EU-Kofinanzierung

Flyer	350,00 €
Ankündigungen	150,00 €
Summe	500,00 €

8. Vom Projektträger erstattete Ausgaben der Zielgruppen

Kosten für Fahrkarten / Mobicards für die Frauen	5.500,00 €
--	------------

Vergabe von Unterverträgen

Kosten für Dolmetscherinnen	3.000,00 €
-----------------------------	------------

Indirekte Kosten

Personal für Verwaltung	3.360,00 €
Telefongebühren	1.050,00 €
Büromaterial	1.271,44 €
Bankgebühren	5,00 €
Summe	5.786,44 €

Ausgaben gesamt 80.000,00 €

Einnahmen

Zuschuss EFF	37.353,00 €
Zuwendungen seitens kommunaler Stellen	
Ausländerbeirat Stadt Nürnberg	3.600,00 €
Stadt Nürnberg, Sozialreferat	18.400,00 €
Summe	22.000,00 €
Sonstige finanzielle Zuwendungen	
Frauenweltgebetslag	11.800,00 €
Bezirk Mittelfranken	1.700,00 €
Filia	5.000,00 €
sonstige Einnahmen (Spenden etc.)	147,00 €
Summe	18.647,00 €
Eigenanteil	2.000,00 €
Einnahmen insgesamt	80.000,00 €